



SOFCONSULT

SOFCONSULT-1 LTD.
TRANSLATION AGENCY;
40 IVAN VAZOV STR., 1000 SOFIA, BULGARIA
TEL. / +359 2/ 981 71 82; 0888 865 240



Μετάφραση από τη βουλγάρικη γλώσσα

ΔΗΛΩΣΗ ΑΠΟΔΟΣΗΣ
№ DPCTLWUGL002KAIG1

(Gr)-Αναθ. 5

- Μοναδικός κωδικός ταυτοποίησης του τύπου του προϊόντος, Αριθμός τύπου, παρτίδας ή σειράς ή οποιοδήποτε άλλο στοιχείο επιτρέπει την ταυτοποίηση του προϊόντος του τομέα των δομικών κατασκευών, όπως προβλέπει το άρθρο 11(4):
Κεραμικά πλακίδια ημι-ξηράς συμπίεσης με χαμηλή υδατοαπορροφητικότητα $E_b \leq 0,5\%$, μη εφυσλωμένα, για εσωτερικούς και εξωτερικούς τοίχους και δάπεδα
- Προτεινόμενη χρήση ή χρήσεις του προϊόντος του τομέα δομικών κατασκευών, σύμφωνα με την ισχύουσα εναρμονισμένη τεχνική προδιαγραφή, όπως προβλέπεται από τον κατασκευαστή: **επικαλύψεις εσωτερικών, εξωτερικών επιφανειών-δάπεδο, τοίχος**
- Όνομα, εμπορική επωνυμία ή κατατεθέν σήμα και διεύθυνση επικοινωνίας του κατασκευαστή, όπως προβλέπεται στο άρθρο 11(5): **ΚΑΙ Group: «Χαν Ασπαρούχ» Α.Ε., Ισπερίχ, οδός «Αχινόρα» 1, Βουλγαρία, Τηλέφωνο: +35984312577, Φαξ: +35984313613, E-mail: info@kai.bg**
- Όπου εφαρμόζεται, όνομα και διεύθυνση επικοινωνίας του εξουσιοδοτημένου αντιπροσώπου, η εντολή του οποίου καλύπτει τα καθήκοντα που προβλέπονται στο άρθρο 12(2): **δεν εφαρμόζεται**
- Σύστημα ή συστήματα αξιολόγησης και επαλήθευσης της σταθερότητας της απόδοσης του προϊόντος του τομέα των δομικών κατασκευών όπως καθορίζεται το παράρτημα V: **Σύστημα 4**
- Σε περίπτωση δήλωσης απόδοσης σχετικά με προϊόν του τομέα δομικών κατασκευών που καλύπτεται από εναρμονισμένο πρότυπο: Όνομα και αριθμός ταυτοποίησης του κοινοποιημένου οργανισμού: **δεν εφαρμόζεται**
- Δηλωθείσα απόδοση:

Ουσιώδη χαρακτηριστικά	Απόδοση	Εναρμονισμένη τεχνική προδιαγραφή
Αντίδραση στη φωτιά	Κλάση A1fl/A1	EN 14411:2012
Απελευθέρωση επικινδύνων ουσιών: - κάδμιο - μόλυβδος - άλλες	NPD NPD NPD	
Αντοχή θραύσης - πάχος $\geq 7,5\text{mm}$ - πάχος $< 7,5\text{mm}$	$\geq 1300\text{N}$ $\geq 700\text{N}$	
Ανθεκτικότητα για: - εσωτερική χρήση - εξωτερική χρήση - αντοχή στον παγετό	Αντέχει Αντέχει	
Αντοχή πρόσφυσης - τσιμεντοειδείς κολλές - κόλλες διασποράς - κόλλες με βάση αντιδραστικές ρητίνες - κονίαμα	$\geq 0.5\text{ N/mm}^2$ $\geq 1.0\text{ N/mm}^2$ $\geq 2.0\text{ N/mm}^2$ NPD	
Αναγλυφότητα	NPD	
Ολισθηρότητα	Βλέπε τον πίνακα	

Η απόδοση του προϊόντος που ταυτοποιείται παραπάνω ανταποκρίνεται προς την απόδοση που δηλώθηκε. Η παρούσα δήλωση απόδοσης εκδίδεται σύμφωνα με τον Κανονισμό (ΕΕ) 305/2011 και με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή που ταυτοποιείται παραπάνω.

Υπογραφή για λογαριασμό και εξ ονόματος του κατασκευαστή από:

Ισπερίχ, 01.07.2024

μηχ. Πλάμεν Πάσεβ /ακολουθεί υπογραφή/

Διευθυντής Επιχειρήσεων

Στρογγυλή σφραγίδα με κείμενο:

«ΧΑΝ ΑΣΠΑΡΟΥΧ ΙΣΠΕΡΙΧ,
Περιφέρεια Ράζγκραντ»

Σύνδεσμος στον ηλεκτρονικό πίνακα συντελεστή ολισθηρότητας: <https://www.kai.bg/bg/articles/category/slipperiness-coefficients>

Η υπογεγραμμένη Elica Lyubenova Polyanova βεβαιώνω την ακρίβεια της μετάφρασής μου από τη βουλγαρική στην ελληνική γλώσσα του συνημμένου εγγράφου - Δήλωσης απόδοσης αρ. DPCTLWUGL002KAIG1/01-07-2024. Η μετάφραση αποτελείται από 1 (μία) σελίδα.

Η μεταφράστρια: Elica Lyubenova Polyanova

Euf



ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИОННИ ПОКАЗАТЕЛИ
№ DPCTLWUGL002KAIG1

(Bg)-Прегл. №5

1. Уникален идентификационен код на типа продукт;
Тип, партиден или сериен номер, или друг елемент, който позволява да се идентифицира строителният продукт, съгласно изискванията на чл.11(4):
Полусухопресувани керамични плочки с ниска водопоглъщаемост $E_b \leq 0,5\%$, неглазирани, за вътрешни и външни стени и подове
- 2) Предвидена употреба или употреби на строителния продукт в съответствие с приложимата хармонизирана спецификация, както е предвидено от производителя: **облицовки на външни, вътрешни повърхности-под, стена**
- 3) Име, регистрирано търговско наименование или регистрирана търговска марка и адрес за контакт на производителя съгласно изискванията на член 11(5): **KAI Group: "Хан Аспарух" АД, Исперих, ул."Ахिनора"1, България; Телефон:+35984312577; Факс:+35984313613; E-mail: info@kai.bg**
- 4) Когато е приложимо, име и адрес за контакт на упълномощения представител, чието пълномощие включва задачите, посочени в член 12(2): **не е приложимо**
- 5) Система или системи за оценяване и проверка на постоянството на експлоатационните показатели на строителния продукт, както са изложени в приложение V: **Система 4**
- 6) В случай на декларация за експлоатационни показатели относно строителен продукт, обхванат от хармонизиран стандарт: Наименование и номер на нотифицирания орган: **не е приложимо**
- 7) Декларирани експлоатационни показатели:

Съществени характеристики	Експлоатационни показатели	Хармонизирана техническа спецификация
Реакция на огън	Клас A1п/A1	EN 14411:2012
Отделяне на опасни вещества: - кадмий - олово - други	NPД NPД NPД	
Сила на разрушаване - дебелина $\geq 7.5\text{mm}$ - дебелина $< 7.5\text{mm}$	$\geq 1300\text{N}$ $\geq 700\text{N}$	
Дълготрайност за: - вътрешна употреба - външна употреба - мразоустойчивост	Издържа Издържа	
Якост на сцепление/адхезия - циментови лепила - дисперсни лепила - лепила на основа реактивни смоли - строителен разтвор	$\geq 0.5\text{ N/mm}^2$ $\geq 1.0\text{ N/mm}^2$ $\geq 2.0\text{ N/mm}^2$ NPД	
Тактилност	NPД	
Устойчивост на хлъзгане	Виж таблицата	

Експлоатационните показатели на продукта, посочени по-горе, са в съответствие с декларираните експлоатационни показатели. Настоящата декларация за експлоатационни показатели се издава в съответствие с Регламент (ЕС) № 305/2011, като отговорността за нея се носи изцяло от посочения по-горе производител.

Подписано за и от името на производителя от:

Исперих, 01.07.2024г.

инж.Пламен Пашев
Директор „Операции“



Линк към онлайн таблица за коефициент на приплъзване: <https://www.kai.bg/bg/articles/category/slipperiness-coefficients>